



**Генеральная Ассамблея  
Совет Безопасности**

Distr.: General  
21 April 2015  
Russian  
Original: English

---

**Комиссия по миростроительству**

Девятая сессия

Организационный Комитет

**Краткий отчет о 1-м заседании,**

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк,

*Председатель:* г-н Патриота . . . . . (Бразилия)

*затем:* г-н Ског . . . . . (Швеция)

**Содержание**

Утверждение повестки дня

Проект доклада Комиссии по миростроительству о работе ее восьмой сессии

Выборы должностных лиц

План работы Комиссии по миростроительству

---

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны представляться на одном из рабочих языков. Они должны быть изложены в пояснительной записке, а также внесены в один из экземпляров отчета. Они должны направляться в кратчайшие возможные сроки на имя начальника Группы контроля за документацией ([srcorrections@un.org](mailto:srcorrections@un.org)).

Отчеты с внесенными в них поправками будут изданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org/>).

15-03776X (R)



Просьба отправить на вторичную переработку



*Заседание открывается в 10 ч. 10 м.*

#### **Утверждение повестки дня (PBC/9/OC/1)**

1. *Повестка дня утверждается.*

#### **Проект доклада Комиссии по миростроительству о работе ее восьмой сессии (PBC/8/OC/L.1<sup>1</sup>)**

2. **Председатель** напоминает, что текст проекта доклада Комиссии по миростроительству о работе ее восьмой сессии (PBC/8/OC/L.1\*) уже был предварительно одобрен Организационным комитетом в ходе неофициальных консультаций в ожидании его перевода на все официальные языки Организации Объединенных Наций. Он отмечает, что в разделе III доклада излагаются принципы работы Комиссии в 2015 году и что доклад будет рассматриваться Генеральной Ассамблеей и Советом Безопасности. Он исходит из того, что Комитет готов утвердить проект доклада.

3. *Решение принимается.*

#### **Выборы должностных лиц**

4. **Председатель** говорит, что после состоявшихся консультаций между региональными группами и членами Организационного комитета он исходит из того, что Комитет готов избрать нового Председателя и заместителя Председателя Комиссии по миростроительству.

5. *Г-н Ског (Швеция) избирается путем аккламации Председателем сроком на один год, истекающий 31 декабря 2015 года.*

6. *Г-н Патриота (Бразилия) избирается путем аккламации заместителем Председателя сроком на один год, истекающий 31 декабря 2015 года.*

7. **Председатель** говорит, что Комиссия согласилась, что ее Председатель будет выполнять функции председателя Организационного комитета и на заседаниях страновых структур, если Комитет не примет иного решения. В связи с этим Председатель Комиссии будет председателем структуры по Либерии, а заместитель Председателя — председателем структуры по Гвинее-Бисау.

8. *Г-н Зегер (Швейцария) переизбирается Председателем структуры по Бурунди; г-н Хилале (Ма-*

*рокко) избирается Председателем структуры по Центральноафриканской Республике; г-жа Лукас (Люксембург) избирается Председателем структуры по Гвинее; и г-н Рицинский (Канада) переизбирается Председателем структуры по Сьерра-Леоне.*

9. *Г-н Йосикава (Япония) переизбирается Председателем Рабочей группы по обобщению извлеченных уроков сроком на один год, истекающий 31 декабря 2015 года.*

#### *Заявление уходящего Председателя*

10. **Председатель** говорит, что созыв Организационного комитета отложен ввиду проблем, связанных с избирательным процессом, что служит напоминанием о том, что даже десять лет спустя после его введения в действие новый избирательный процесс в рамках Комиссии по миростроительству продолжает создавать трудности для многих региональных групп и Секретариата.

11. Он выражает признательность членам Комиссии за предоставление Бразилии права исполнять функции председателя в 2014 году. Комиссия должна и впредь побуждать международное сообщество к уделению постоянного внимания странам, выходящим из состояния конфликта и вступившим на путь мира, стабильности и развития. Комиссия могла бы сделать партнерство с такими странами даже более продуктивным, обеспечив, чтобы ее задачи определялись с учетом конкретных условий, тщательно формулировались и в полной мере доводились до сведения всех соответствующих заинтересованных сторон в Центральных учреждениях и на местах. Согласно его мандату взаимодействие с конкретными странами является наиболее ценным тогда, когда Комиссия использует политический вес своих членов. Государства-члены могут также повысить актуальность рекомендаций Комиссии, отстаивая свои общие позиции на других межправительственных платформах.

12. Коллективные и решительные действия, принятые государствами-членами на ранних этапах вспышки Эболы, демонстрируют, каким образом Комиссия по миростроительству может использовать свои политические преимущества; она способствовала привлечению внимания международного сообщества и других структур системы Организации Объединенных Наций к рискам, которыми чре-

<sup>1</sup> Впоследствии распространен в качестве документа A/69/818-S/2015/174.

ват кризис для достижений в области миростроительства трех пострадавших стран. В результате круг ведения инициатив по преодолению последствий эпидемии Эболы, возглавляемых Организацией Объединенных Наций, был дополнен областями, которые, по мнению Комиссии, нуждались в особом внимании.

13. Комиссия имеет уникальные возможности для содействия обеспечению более полной гармонии между субрегиональным, региональным и международным измерениями действий в постконфликтный период. В связи с этим приоритетным направлением в 2014 году была непосредственная работа с африканскими странами над ее повесткой дня и установление динамичных партнерских отношений с африканскими региональными и субрегиональными организациями. Опыт работы Комиссии с Бурунди, Гвинеей-Бисау и Центральноафриканской Республикой подтвердил, что повышение согласованности действий на региональном и субрегиональном уровнях имеет принципиальное значение для поддержки усилий, связанных с миростроительством. Он рекомендует своему преемнику продолжать сотрудничать с членами Африканского союза в Нью-Йорке и, если это возможно, с Советом мира и безопасности Африканского союза в Нью-Йорке и Аддис-Абебе.

14. В 2014 году Комиссия по миростроительству впервые созвала свою ежегодную сессию с целью определить, какого рода межправительственная политика необходима для того, чтобы помочь странам уменьшить опасность возникновения конфликта. Комиссия, продолжая искать различные возможности обеспечения предсказуемого финансирования, особое внимание уделяет мобилизации внутренних ресурсов и перекрытию незаконных финансовых потоков, что будет иметь кардинальное значение для выявления возможных стратегических областей, требующих индивидуальных и коллективных действий со стороны государств-членов. Проблема, обусловленная незаконными финансовыми потоками и системными недостатками межправительственной политики, связанной с финансированием миростроительства, свидетельствует о существовании взаимозависимости инициатив в области безопасности и институциональных и социально-экономических инициатив. Комиссии следует продолжать содействовать обеспечению более полной согласованности политики и действий по политиче-

ским аспектам, аспектам безопасности и развития мер по укреплению мира.

15. Государствам-членам следует глубже проанализировать характер и сферу действия консультативной функции Комиссии по отношению к Совету Безопасности и Генеральной Ассамблее. Комиссия имеет уникальные возможности дополнять работу этих органов, обеспечивая, чтобы инклюзивное социально-экономическое развитие способствовало миру и безопасности и уменьшению риска возобновления насильственного конфликта. Выступая на различных брифингах и в ходе прений Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи в 2014 году, он подчеркивал, что с учетом ее консультативной функции Комиссия могла бы оказывать Совету Безопасности помощь в укреплении комплексной и долгосрочной приверженности Организации Объединенных Наций и международных и региональных игроков делу поддержки стран, выходящих из состояния конфликта. Совет Безопасности мог бы в более практической плоскости и на более систематической основе пользоваться советами Комиссии, особенно при пересмотре мандатов миссий Организации Объединенных Наций с учетом меняющихся приоритетов или в ходе свертывания миссий и переходных процессов. В этой связи он призывает тех членов Комиссии, которые не являются непостоянными или постоянными членами Совета Безопасности, обеспечить лидерство, руководство и долгосрочную приверженность выполнению поставленных задач.

16. Гендерное измерение миростроительства находится в центре постоянного внимания и усилий Комиссии. Несмотря на то, что женщины страдают от трагических последствий насильственных конфликтов, они в то же время являются главной силой, способствующей преобразованиям в обществе в постконфликтный период. Специальная сессия, которую Комиссия провела в сотрудничестве со Структурой Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин («ООН-женщины») в сентябре 2014 года, позволила узнать о местных миростроительных инициативах, возглавляемых женщинами в различных ситуациях.

17. Десятилетний обзор архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства, который будет проведен в 2015 году, будет своевременной возможностью укрепить роль Ко-

миссии как инструмента стратегической значимости для Организации Объединенных Наций и адаптировать ее подходы с учетом меняющихся обстоятельств. Круг ведения обзора (A/69/674-S/2014/911), который был определен Комиссией, позволит выявить области, где достигнут прогресс, и не устранены недостатки в оказании международной помощи странам, выходящим из состояния конфликта. Соглашение о проведении обзора на основе конкретных страновых исследований, которые будут предприниматься консультативной группой экспертов, имеет целью помочь Совету Безопасности и Генеральной Ассамблее отвести вызовам, потребностям и устремлениям стран, выходящим из состояния конфликта, центральное место в будущих усилиях.

18. Комиссия будет продолжать рассчитывать на помощь Управления по поддержке миростроительства в осуществлении своего амбициозного плана. Компетентное распоряжение Управлением средствами Фонда миростроительства Организации Объединенных Наций, которое все шире по достоинству оценивается во всей системе Организации Объединенных Наций, также будет иметь важное значение. Работа, проводимая Комиссией и Фондом, будет способствовать обеспечению взаимодополняемости политического и программного измерений миростроительства, что, в свою очередь, позволит улучшить результаты инвестирования в соответствующие страны.

19. *Г-н Ског (Швеция) занимает место за столом Председателя.*

#### *Заявление нового Председателя*

20. **Председатель** говорит, что его делегация будет стремиться закреплять успехи, достигнутые под председательством Бразилии, и повышать актуальность и эффективность работы Комиссии. В 2015 году на ряде важных конференций высокого уровня к государствам-членам будут обращены призывы укрепить их меры многостороннего реагирования на глобальные вызовы. Этот год является также критически значимым для стратегии мира и безопасности Организации Объединенных Наций, поскольку будет проводиться десятилетний обзор архитектуры а области миростроительства и обзор миротворческих операций. Комиссия должна воспользоваться этими возможностями, чтобы повысить способность Организации Объединенных

Наций отвечать на сложные вызовы глобальной безопасности, в том числе путем расширения поддержки стран, выходящих из состояния конфликта, в их усилиях по достижению прочного мира и устойчивого развития.

21. Отмечая, что на 2015 год приходится десятая годовщина создания Комиссии, он напоминает, что она учреждалась с целью восполнить институциональный пробел в системе Организации Объединенных Наций. Первоначальными задачами Комиссии являлись улучшение стратегического планирования устойчивого миростроительства; поддержка усилий по укреплению национальных институтов; обеспечение предсказуемого и гибкого финансирования; совершенствование координации международной деятельности в постконфликтный период; и обеспечение форума, на котором предоставляющие войска страны, двусторонние партнеры по усилиям в области развития, региональные игроки и, что самое важное, заинтересованные страны могли бы совместно обсудить пути обеспечения большей согласованности действий по оказанию поддержки. Эти задачи не утратили актуальности и сегодня и могут быть выполнены.

22. В качестве Председателя основным приоритетом Швеции будет оказание максимально эффективной помощи странам, обращающимся в Комиссию за поддержкой. В связи с этим Комиссии следует укреплять свою организационную роль. Он также будет стремиться работать в тесном контакте со всеми структурами по странам, с тем чтобы найти возможности для обеспечения более ценного вклада Организационного комитета в работу в конкретных странах; выслушать мнения государств по повестке дня и внедрять их передовую практику; и сотрудничать с другими странами, выходящими из состояния конфликта, в вопросах выбора форматов, с использованием которых Комиссия могла бы оказывать им необходимую и гибкую поддержку.

23. Кроме того, в соответствии с повесткой дня, изложенной в докладе о работе восьмой сессии Комиссии (PBC/8/OC/L.1\*), его делегация поставила перед собой четыре приоритетные задачи на следующие шесть месяцев. Во-первых, как Председатель, он будет действовать в качестве организующего звена в процессе обзора миростроительства, обеспечивая широкое участие и вовлечение заинтересованных сторон. Он будет также стремиться способствовать неформальным дискуссиям на уровне экс-

пертов по актуальным темам, которые могут позволить внести дополнительный вклад в процесс обзора. Во-вторых, он будет стремиться обеспечить учет миростроительных приоритетов в усилиях по преодолению вспышки Эболы. В связи с этим он напоминает, что вопросы о трех наиболее пострадавших странах — Гвинее, Либерии и Сьерра-Леоне — включены в повестку дня Комиссии и что в ноябре 2014 года Комиссия обратилась к Генеральному секретарю с просьбой провести оценку воздействия Эболы. Продолжая идти вперед и опираясь на результаты обсуждения на конференции высокого уровня по Эболе, состоявшейся в Брюсселе 3 марта 2015 года, Комиссия должна стремиться ускорить поддержку в деле укрепления институционального потенциала пострадавших стран.

24. В-третьих, Комиссия должна оказывать поддержку региональным организациям, в частности Африканскому союзу, и координировать с ними свои действия. Опираясь на усилия уходящего Председателя в 2014 году, включая его поездку в Аддис-Абебу, Комиссия должна изучить способы оптимального задействования партнерств с различными региональными организациями и стремиться к разработке совместных стратегий. Государствам-членам следует также проанализировать способы улучшения их сотрудничества с региональными и субрегиональными организациями в поддержку стран, фигурирующих в повестке дня Комиссии.

25. Финансирование миростроительства будет еще одним главным приоритетом Швеции. Ежегодная сессия Комиссии 2015 года, темой которой предлагается сделать предсказуемое финансирование миростроительства, позволит внести важный вклад в процесс обзора миростроительства. Он также надеется, что сессия использует политический импульс, приданный третьей Международной конференцией по финансированию развития, которая состоится в Аддис-Абебе в июле 2015 года, и что выводы ежегодной сессии повлияют на итоги этой Конференции. В рамках последующих действий по итогам ежегодной сессии 2014 года его делегация планирует организовать встречу с бывшим президентом Южной Африки г-ном Табо Мбеки для обсуждения выводов совместной Группы экспертов высокого уровня Африканского союза – Экономической комиссии для Африки по незаконным финансовым потокам из Африки.

26. Швеция является давним сторонником поддержки миростроительных усилий Организации Объединенных Наций. Его правительство является одним из крупнейших доноров в Фонд миростроительства, и его делегация исполняла функции председателя конкретных страновых структур по Бурунди и Либерии. Он надеется продемонстрировать эту преданность делу и использовать соответствующий опыт во время председательства Швеции.

#### **План работы Комиссии по миростроительству**

27. **Председатель** говорит, что в пункте 72 проекта доклада Комиссии о работе ее восьмой сессии (PBC/8/OC/L.1\*) указываются конкретные меры, которые следует предпринять Организационному комитету для улучшения методов работы Комиссии, внесения большей ясности в ее задачи и повышения степени предсказуемости ее деятельности. В связи с этим члены Комиссии получили предлагаемый план работы Организационного комитета и информацию о запланированной деятельности Председателя. Он также обращает внимание Комитета на предлагаемую тему ежегодной сессии Комиссии 2015 года «Предсказуемое финансирование миростроительства: преодоление обособленности в действиях», которая была выбрана, чтобы рассмотреть политику, способную обеспечить более устойчивое выделение ресурсов на выполнение приоритетных задач в области миростроительства. Комитет обсудит и согласует подтемы для ежегодной сессии. Он предлагает Комитету в предварительном порядке одобрить предлагаемый план работы и тему ежегодной сессии.

28. *Решение принимается.*

29. **Председатель** говорит, что Комитету предлагается назначить Малайзию координатором периодически проводимых оценок консультативной функции Комиссии при Совете Безопасности и порядка взаимодействия с ним, как это было согласовано на ранее состоявшихся консультациях и в соответствии с пунктом 70 доклада о работе восьмой сессии (PBC/8/OC/L.1).

30. *Решение принимается.*

31. **Г-н Фернандес-Таранко** (помощник Генерального секретаря по вопросам поддержки миростроительства) говорит, что председательство Бразилии сделало 2014 год одним из наиболее продуктивных в работе Комиссии по миростроительству.

Комиссия провела свою первую ежегодную сессию, которая была посвящена региональным усилиям в ответ на вызов, связанный с незаконными финансовыми потоками, в контексте особых потребностей стран, выходящих из состояния конфликта. Комиссия также сыграла важную роль в привлечении внимания к миростроительным последствиям кризиса, вызванного Эболой, подтвердив важную необходимость создания межправительственной платформы для всеобъемлющих и долгосрочных действий. Кроме того, Комиссия также определила круг ведения для предстоящего десятилетнего обзора архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства.

32. Швеция принимает на себя обязанности Председателя в год, когда проводятся несколько взаимосвязанных обзоров и происходят несколько межправительственных процессов. Он уверен, что под его руководством Комиссия будет служить для государств-членов платформой для организации совещаний соответствующих действующих лиц с целью укрепить эти связи. Ключевые темы повестки дня Комиссии в 2015 году, в частности усилия по преодолению эпидемии Эболы, актуализация гендерной проблематики и укрепление ее консультативной функции при Совете Безопасности, актуальны не только для стран, включенных в повестку дня Комиссии, но и для действий более широкого круга структур системы Организации Объединенных Наций в постконфликтных ситуациях. Организаторская роль Комиссии позволит обеспечить учет приоритетов стран, выходящих из состояния конфликта, в итоговых решениях межправительственных процессов. Она также позволит обеспечить, чтобы усилия государств-членов, Секретариата и фондов и программ Организации Объединенных Наций в поддержку таких стран были согласованными и дополняющими друг друга.

33. Комиссия должна взаимодействовать с широким кругом партнеров внутри и вне системы Организации Объединенных Наций, включая международные финансовые учреждения и региональные организации. Управление по поддержке миростроительства готово оказывать постоянную поддержку Комиссии, в том числе путем предоставления практической помощи старшему руководству и сотрудничеству с соответствующими структурами системы Организации Объединенных Наций. Фонд поддержки миростроительства добивается общесис-

темной согласованности действий, требуя выработать общее стратегическое видение в отношении стран, в которых происходит процесс мирных преобразований. Хотя Фонд становится надежным и эффективным инструментом, он играет лишь второстепенную роль ввиду его небольшого размера. Таким образом, предлагаемая тема ежегодной сессии Комиссии 2015 года является вполне своевременной; обеспечение адекватного финансирования является проблемным аспектом во всех текущих обзорах и межправительственных процессах. Комиссия имеет все возможности для содействия широким дискуссиям по вопросам, касающимся политики, инструментов и ресурсов, необходимых для предотвращения конфликтов и поддержания мира. В связи с этим следует подумать о том, как ее основные функции соотносятся с конкретными ситуациями, в том числе решить вопрос о пределах и сроках своего участия.

34. **Г-н Хилале** (Марокко) говорит, что в теме ежегодной сессии 2015 года учитывается настоятельная необходимость обеспечения устойчивого финансирования миростроительства и задача мобилизации средств. Его делегация поддерживает задачу усиления роли Комиссии как платформы для диалога между региональными и субрегиональными организациями, что поможет предотвращать вспышки насилия.

35. В его качестве Председателя структуры по Центральноафриканской Республике он встречался с представителями Государственного департамента Соединенных Штатов Америки и Всемирного банка для обсуждения возможности финансирования проектов. Он призывает предоставить помощь на деятельность, связанную с проведением референдума и выборов в 2015 году, которые состоятся в Центральноафриканской Республике, что будет способствовать укреплению мира. Он также встретился с представителями правительства страны, с тем чтобы подготовить доклад о ситуации на местах, который будет обсуждаться Советом Безопасности в апреле 2015 года.

36. **Г-н Рицинский** (Канада) говорит, что планируемое совещание по незаконным финансовым потокам — вопрос, который негативно сказывается на консолидации усилий в поддержку мира, прилагаемых с целью обеспечить, чтобы Сьерра-Леоне могла успешно отвечать на эти вызовы, имеет принципиальное значение. Он надеется, что работа, проде-

ланная на ежегодной сессии 2015 года, позволит определить конкретные модели решения финансовых вопросов более энергичным образом. В контексте обзора архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства 2015 года Комиссии следует добиваться осуществления будущих рекомендаций консультативной группы экспертов, рекомендаций по итогам обзора Генеральным секретарем операций по поддержанию мира и обзора осуществления резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности.

37. Преодоление последствий эпидемии Эболы должно быть в центре усилий Комиссии и соответствующих структур по конкретным странам, в том числе в форме взаимодействия с ключевыми заинтересованными сторонами, страновыми группами Организации Объединенных Наций, Программой развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) и пострадавшими странами. Их достижения в укреплении мира не должны быть сведены на нет катастрофическими последствиями эпидемии. В качестве председателя структуры по Сьерра-Леоне Канада стремится максимально эффективно реагировать на нужды правительства Сьерра-Леоне и мобилизовать вместе со структурами по другим пострадавшим странам систему Организации Объединенных Наций и многосторонних партнеров на действия по преодолению последствий эпидемии. Структура по Сьерра-Леоне планирует провести брифинг в апреле 2015 года, на котором, как ожидается, ПРООН доложит о прогрессе в преодолении последствий эпидемии Эболы, после чего состоится визит в страну членов структуры по Сьерра-Леоне, возможно вместе с членами структур по Либерии и Гвинее. Проблемы, указанные в докладе Комиссии (PBC/8/OC/L.1\*), включая недостатки в области базовых социальных услуг, управления, социальной сплоченности и доверия общественности правительству, будут и в дальнейшем требовать внимания в период восстановления. Структура по Сьерра-Леоне будет сотрудничать с соответствующими субъектами Организации Объединенных Наций в реагировании на эти вызовы и оказании поддержки правительству в его усилиях.

38. Устранение коренных причин конфликтов требует долгосрочных усилий. Если проблемы, касающиеся безработицы молодежи, безопасности, сектора правосудия, прозрачности, коррупции и природопользования, не будут решаться добросовест-

но, то это может затруднить или обратить вспять прогресс, достигнутый странами, фигурирующими в повестке дня Комиссии. Поэтому не может не обнадеживать тот факт, что правительство Сьерра-Леоне указало на эти проблемы в своей Повестке дня в интересах процветания и предпринимает активные шаги для их решения с помощью мобилизации своих собственных ресурсов и взаимодействия с партнерами по деятельности в области развития. По мере продолжения восстановления и приближения выборов 2017 года необходимо прилагать коллективные усилия с целью обеспечить, чтобы Сьерра-Леоне могла и дальше успешно решать эти проблемы.

39. **Г-н Окамура** (Япония) говорит, что Рабочая группа по обобщению извлеченных уроков издала свой окончательный доклад о переходных процессах в миссиях Организации Объединенных Наций в декабре 2014 года. В 2015 году Рабочая группа обсудит необходимость восстановления государственной власти, чтобы обеспечивать защиту благополучия и безопасности населения и нормализовать политические процессы с помощью укрепления политических институтов. Изучая опыт конкретных стран, Рабочая группа надеется найти пути распространения власти основных государственных институтов, включая судебные системы и органы безопасности, на районы за пределами городов после конфликта. Она также надеется обсудить возможности обеспечения адекватного финансирования институционального строительства в постконфликтных ситуациях. Рабочая группа планирует провести совещания по конкретным темам, касающимся институционального строительства, и представить доклад по этому вопросу. Эти дискуссии будут служить также в качестве подготовительных мероприятий к ежегодной сессии Комиссии 2015 года и позволят внести вклад в ее обзор 2015 года.

40. **Г-н Патриота** (Бразилия) говорит, что демократические выборы, состоявшиеся в Гвинее-Бисау в 2014 году, радикально изменили повестку дня для структуры по Гвинее-Бисау в 2015 году. Новые власти продемонстрировали свою приверженность делу обеспечения процветания, стабильности и прочного мира. Несмотря на то, что разногласия еще не преодолены, прогресс при соответствующей поддержке может быть достигнут. Предстоящее совещание доноров Гвинеи-Бисау за круглым столом в Брюсселе создаст предпосылки для полного возоб-

новления взаимодействия международного сообщества с этой страной. В этой связи правительство Гвинеи-Бисау представит десятилетнюю национальную стратегию достижения социального прогресса, направленную на содействие эффективному государственному управлению и институциональным реформам на основе модели инклюзивности и толерантности, а также экологически устойчивой эксплуатации природных ресурсов страны при соблюдении принципа справедливости. Гвинеи-Бисау понадобится политическая, техническая и финансовая поддержка структуры в осуществлении ее программ развития человеческого потенциала в приоритетных областях образования, занятости, охраны здоровья и социальных услуг. Структура уделяет особое внимание предоставлению поддержки в области реформирования сектора безопасности, крайне деликатному вопросу, и будет призывать международных партнеров и друзей Гвинеи-Бисау поддержать процесс реформ и помочь правительству обеспечить, чтобы действия в этом направлении опирались на национальный диалог и примирение.

41. **Председатель**, выступая в его качестве представителя своей страны, говорит, что как председатель структуры по Либерии он будет поощрять национальную ответственность за процесс миростроительства. Во время недавней встречи с президентом Либерии он выразил признательность правительству ее страны за предпринятые усилия и стойкость в противодействии эпидемии Эболы и подчеркнул готовность Комиссии продолжать поддерживать меры по преодолению ее последствий. Президент сообщила, что, несмотря на крайне тяжелые испытания, выпавшие на долю страны в 2015 году, жизнь в Либерии медленно, но возвращается в привычное русло; новых случаев заражения Эболой за две недели не зарегистрировано, экономика постепенно восстанавливается и школы возобновляют прерванный учебный процесс. Правительство завершает разработку плана в связи с передачей полномочий Миссией Организации Объединенных Наций в Либерии (МООНЛ), который может послужить основой для будущей работы Комиссии с Либерией.

42. Структуры по конкретным странам сыграли ключевую роль в борьбе с Эболой; они быстро отреагировали на эпидемию, созвав совещание в августе 2014 года, чтобы обратить внимание между-

народного сообщества на вспышку заболевания, и затем провели еще одно совещание в ноябре 2014 года, по итогам которого Генеральный секретарь обратился с призывом произвести оценку мер по преодолению последствий эпидемии Эболы. В своих дальнейших действиях структурам следует опираться на эти усилия и добиваться учета приоритетов в области миростроительства в контексте деятельности по преодолению последствий эпидемии Эболы и мобилизации ресурсов на выполнение этих приоритетных задач. В связи с этим он хотел бы принять участие в предстоящем совещании за круглым столом по Эболе, которое будет организовано Всемирным банком.

43. Опираясь на передовой практический опыт, выявленный Рабочей группой по обобщению извлеченных уроков, Комиссия могла бы играть ключевую роль в содействии беспрепятственной передаче обязанностей МООНЛ национальным органам власти в соответствии с резолюцией 2190 (2014) Совета Безопасности. Этот процесс будет предполагать тесное сотрудничество с членами Совета Безопасности. В ближайшие месяцы Комиссия должна заняться решением вопроса обеспечения платформы для координации усилий по преодолению последствий эпидемии Эболы и осуществлению процессов передачи полномочий МООНЛ, что будет связано с учетом приоритетов в сфере развития и безопасности, актуальных с точки зрения миростроительства, содействием координации действий международного сообщества и агитацией в целях мобилизации ресурсов. С учетом этих соображений необходимо будет подготовить обновленное заявление о взаимных обязательствах. Его визит в Либерию позволит встретиться с национальными заинтересованными сторонами и получить из первых рук информацию о ситуации в стране, которая послужит ориентиром для повышения целенаправленности усилий Комиссии.

44. **Председатель говорит**, что представители Швейцарии, Люксембурга, Гвинеи и Либерии обратились с просьбой принять участие в дискуссии.

45. *По приглашению Председателя г-н Зегер (Швейцария), г-жа Лукас (Люксембург, г-н Диалло (Гвинея) и г-н Паттен (Либерия) занимают место за столом Председателя.*

46. **Г-н Зегер** (Швейцария) говорит, что проведение предстоящих выборов в Бурунди в условиях от-

крытости, прозрачности и недискриминации будет принципиально важной вехой на пути к укреплению мира в стране. Структура по Бурунди будет особое внимание уделять поддержке страны в этот критический период и в связи с этим тесно сотрудничает со Специальным посланником Генерального секретаря и главой Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению за выборами в Бурунди (МООНВБ). Предстоящий визит Постоянного представителя Швейцарии в Бурунди предоставит возможность продолжить работу структуры с ее партнерами из правительства, гражданского общества и политических партий. Перед его визитом структура проконсультируется со Специальным посланником Генерального секретаря и главой МООНВБ в формате видеоконференции. Структура по Бурунди подготовит и представит правительству общий план поддержки, которую Комиссия по миростроительству будет продолжать оказывать в период после 2015 года, в том числе в области развития, создания рабочих мест и частных инвестиций.

47. **Г-жа Лукас** (Люксембург) говорит, что усилия по оказанию помощи Гвинее должны быть направлены на обеспечение преодоления последствий в стране социального и экономического ущерба, причиненного вспышкой Эболы. Структура по Гвинее призвана играть важную роль в укреплении социальной сплоченности и государственных институтов — главной цели в процессе восстановления. В связи с этим структуры по Либерии, Сьерра-Леоне и Гвинее должны продолжать работать вместе и тесно сотрудничать с региональными и субрегиональными организациями, в частности с Союзом государств бассейна реки Мано, с целью обеспечить эффективное протекание процесса восстановления. Как и на выборах в законодательные органы власти в 2013 году, структура по Гвинее готова оказать поддержку Гвинее в организации свободных и заслуживающих доверия местных и президентских выборов в 2015 году на основе соглашения, заключенного 3 июля 2013 года между правительством и оппозицией.

48. Поддержка в трех приоритетных областях, определенных в заявлении о взаимных обязательствах правительства Гвинеи и Комиссии, оказалась под угрозой в результате вспышки Эболы и должна быть усилена. Как было решено в ходе второго обзора выполнения заявления о взаимных обязательствах, структура по Гвинее должна продолжать

концентрировать внимание на поощрении дальнейшего национального примирения, борьбе с безнаказанностью и содействию восстановлению конституционных институтов в целях укрепления демократии и верховенства права. Она также должна продолжать осуществлять мероприятия, указанные в национальной стратегии Гвинеи, в частности реформу сектора правосудия и пенитенциарной системы и поиск способов содействия обеспечению долгосрочной и достойной занятости для женщин и молодежи. Структура разрабатывает более детальный план работы в сотрудничестве с ее партнерами и собирается организовать первое совещание ее членов и Специального представителя Генерального секретаря по Западной Африке.

49. **Г-н Диалло** (Гвинея) подтверждает готовность его правительства сотрудничать с Комиссией в выполнении своих обязательств в области миростроительства. Под руководством покидающего свой пост Председателя Комиссия сыграла кардинальную роль в мобилизации международного сообщества для принятия эффективных мер по борьбе со вспышкой Эболы и преодолению ее последствий. Гвинея сталкивается с беспрецедентным кризисом, представляющим угрозу для здоровья населения страны. Несмотря на обнадеживающие тенденции в последние недели, крайне важно не терять бдительность и быть готовым к дальнейшим действиям, поскольку Эбола продолжает уносить человеческие жизни и влиять на все аспекты социально-экономической жизни страны. Помимо трагической гибели людей, эпидемия ставит под угрозу значительный прогресс, достигнутый Гвинеей при поддержке Комиссии в области экономического роста, социальной сплоченности, политической демократизации и безопасности. Вспышка этого заболевания также стала причиной возникновения новых вызовов в социальной сфере, включая стигматизацию пострадавших семей, сирот жертв, оправившихся от болезни лиц и похоронные команды, — вопрос, который вызывает глубокую обеспокоенность у правительства и его партнеров. Необходимо удвоить усилия, чтобы выполнить поставленную задачу свести к нулю количество случаев заражения Эболой к середине апреля 2015 года, как было предложено главами государств и правительств Союза государств бассейна реки Мано на его чрезвычайном саммите 15 февраля 2015 года. Гвинее в среднесрочной и долгосрочной перспективе потребуются международная помощь для обеспечения

полного экономического и социального восстановления. В этой связи он приветствует планируемый визит в Гвинею представителей структуры по Гвинею и предложение Постоянного представителя Канады организовать совместный визит представителей структур по Сьерра-Леоне, Гвинею и Либерии в эти страны.

50. Следует с удовлетворением отметить масштабную мобилизацию международного сообщества на действия в поддержку социально-экономического восстановления стран, пострадавших от Эболы. В этой связи Комиссия призвана сыграть важную роль в удовлетворении приоритетных потребностей, определенных правительствами этих стран. Срочная реализация мер по расширению занятости молодежи и женщин, как это предусматривается в заявлении о взаимных обязательствах правительства Гвинеи и Комиссии, может служить отправной точкой для сохранения экономических и социальных завоеваний. Его правительство принимает меры для обеспечения прозрачности предстоящих выборов и надеется, что международное сообщество окажет необходимую поддержку в соблюдении сроков выполнения международных обязательств.

51. **Г-н Паттен** (Либерия) говорит, что нельзя переоценить важность роли Комиссии в содействии стабильности в странах, выходящих из состояния конфликта. Под руководством покидающего свой пост Председателя Комиссия приложила немало усилий для критического анализа своей деятельности за последнее десятилетие и привлечения внимания к кризису, вызванному Эолой, с помощью организации совместных совещаний структур по Гвинею, Либерии и Сьерра-Леоне. Несмотря на то, что в Либерии последний пострадавший от Эболы пациент недавно выпиался из больницы и что в стране не зарегистрировано в течение более чем двух недель новых случаев заболевания, нельзя объявить, что Эбола в стране побеждена до тех пор, пока ситуация в Гвинею и Сьерра-Леоне не улучшится. Следует активизировать усилия с целью обеспечить, чтобы те страны, в которых еще свирепствует эпидемия, получили необходимую поддержку в борьбе за искоренение этого заболевания. В плане передачи полномочий, над которым работает правительство Либерии, будет определена роль Комиссии в выполнении приоритетных задач правительства. Его делегация приветствует новую по-

вестку дня структуры по Либерии и подтверждает готовность его правительства к всемерному сотрудничеству в деле ее осуществления.

52. *Г-н Зегер (Швейцария), г-жа Лукас (Люксембург, г-н Диалло (Гвинея) и г-н Паттен (Либерия) покидают место за столом Председателя.*

53. **Г-н Мамаболо** (Южная Африка) говорит, что сокращение числа новых случаев заболевания Эолой, отмеченное в Либерии, является свидетельством эффективности работы, осуществляемой руководством и народом страны. Он приветствует превентивные шаги, предпринятые большинством африканских стран по борьбе с кризисом. Его делегация приветствует обсуждение средств обеспечения эффективного восстановления пострадавших стран. Хотя официальная помощь в целях развития имеет кардинальное значение, необходимы также меры для того, чтобы обратить вспять маргинализацию этих стран и привлечь инвестиции в их экономику. В этом контексте следует также решать проблему незаконных потоков капитала.

54. **Г-н Карди** (Италия) говорит, что Италия выполняет свои миротворческие обязательства, уделяя особое внимание вопросам, связанным с институциональным строительством в различных районах проведения операций, включая Ливан, Косово и Афганистан. Италия готова обеспечить необходимую политическую и финансовую поддержку усилий в области миростроительства с целью сохранить вклад, внесенный миротворчеством. В связи с этим он выражает надежду, что Комиссия сосредоточит свои усилия в некоторых районах нестабильности ближе к Италии.

55. Его правительство по-прежнему твердо привержено миростроительству. В частности, Община Святого Эгидия оказывала содействие межрелигиозному и политическому посредническому процессу в поддержку Центральноафриканской Республики, который завершился подписанием лидерами этой страны в Риме призыва к национальному примирению. Содействие инклюзивному политическому процессу является ключом к повышению национальной ответственности и использованию местного опыта и возможностей в усилиях Организации Объединенных Наций в области поддержания мира и миростроительства. Инклюзивный подход следует также применять и в гендерных вопросах, которые должны находиться в центре внимания во всех ми-

роостроительных усилиях. Обзор архитектуры в области миростроительства 2015 года и оценка осуществления резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности должны проводиться на взаимодополняемой основе. Кроме того, приоритет должен отдаваться укреплению отношений Комиссии с региональными и субрегиональными организациями. Италия приветствует планируемое уделение особого внимания на ежегодной сессии Комиссии 2015 года финансированию миростроительства и поддерживает решение Комиссии о последующих шагах в связи с инициативами Организации Объединенных Наций по преодолению последствий эпидемии Эболы. Его делегация подчеркивает необходимость превращения миростроительства в центральный элемент действий Организации Объединенных Наций в кризисных ситуациях. В этой связи необходимо будет проанализировать баланс между посредническим и миростроительным потенциалом Организации и ее механизмами поддержания мира.

56. **Г-н Раджа Заим Шах** (Малайзия) говорит, что прогресс, достигнутый странами в выполнении повестки дня Комиссии, дает основания для оптимизма, хотя остаются опасения, что конфликт может возобновиться. В частности, нестабильная обстановка в области безопасности и неустойчивая гуманитарная ситуация в Центральноафриканской Республике требуют внимания со стороны международного сообщества; взаимодействие Комиссии с этой страной должно возобновиться как можно скорее. Координация между учреждениями и партнерами Организации Объединенных Наций остается ключевой проблемой при оказании помощи странам, выходящим из состояния конфликта. Десятилетний обзор архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства — своевременный шанс для членов Комиссии и других государств-членов произвести оценку системы и разработать меры по устранению недостатков. Учитывая существующую взаимосвязь между миростроительством, поддержанием мира и положением женщин, результаты многочисленных обзоров по этим вопросам, которые будут проводиться в 2015 году, должны быть взаимодополняющими.

57. Взаимодействие Комиссии с региональными организациями обнадеживает. В этой связи взаимодополняемость усилий имеет важное значение для укрепления процесса миростроительства. Необходимо поддержка в выработке общей позиции в Аф-

риканском союзе, которая должна быть учтена в десятилетнем обзоре архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства. Как показала реакция на вспышку Эболы, Комиссия играет полезную роль в привлечении внимания международного сообщества к критическим ситуациям и координации усилий региональных и субрегиональных партнеров. Комиссия также сыграла ключевую роль в повышении потенциала и способности справляться с трудностями в пострадавших странах; в связи с этим Малайзия внесет 100 000 долл. США на эти цели в многонациональный целевой фонд. В качестве непостоянного члена Совета Безопасности Малайзия будет стремиться координировать действия Совета и Комиссии по миростроительству.

58. **Г-жа Мехия Велес** (Колумбия) говорит, что эффективное миростроительство требует соответствующего финансирования, укрепления национального потенциала и национальной ответственности за этот процесс. В период своего членства в 2011–2012 годах в Совете Безопасности Колумбия организовала первый интерактивный диалог между Советом и Комиссией по миростроительству. Ее делегация будет продолжать содействовать расширению контактов между Советом и Комиссией. В десятилетнем обзоре архитектуры Организации Объединенных Наций в области миростроительства следует подчеркнуть необходимость обеспечения согласованности и синергии и признать важность недопущения Комиссией по миростроительству возобновления конфликта в проблемных странах. Ее делегация согласна с темой ежегодной сессии Комиссии 2015 года, поскольку обеспечение предсказуемого финансирования является ключевой задачей. И наконец, она особо отмечает принципиально важную роль, которую женщины играют в предотвращении конфликта и укреплении мира.

59. **Г-н ван Остером (Нидерланды)** говорит, что приоритеты его правительства в области мира, правосудия и развития воплощены в работе Комиссии и обуславливают тот факт, что Нидерланды являются крупным донором Фонда миростроительства. В качестве члена Комиссии Нидерланды будут добиваться увеличения финансовых взносов на цели миростроительства, в том числе путем привлечения нетрадиционных доноров; активизации сотрудничества между странами, включенными в повестку дня Комиссии, и региональными организациями;

принятия мер по улучшению координации в системе Организации Объединенных Наций; и повышения согласованности между различными протекающими обзорными процессами.

60. **Г-н Ницшке** (Германия) говорит, что недавние бурные события подчеркивают необходимость того, чтобы архитектура Комиссии и более широкого круга организаций системы Организации Объединенных Наций в области миростроительства играла более активную роль в предотвращении кризисов и предоставлении с этой целью необходимых ресурсов. Ввиду этого Германия внесла 6 млн. евро в Фонд миростроительства в 2014 году. Привлечение достаточного внимания международного сообщества и обеспечение более предсказуемого финансирования позволит внести существенный вклад в разрешение конфликтов. В плане работы Комиссии в 2015 году и ее ежегодной сессии следует отразить необходимость более эффективного использования имеющихся ресурсов. Комиссии следует также добиваться лучшего понимания экономических и политических причин недовольства, которые нередко являются факторами, провоцирующими возникновение конфликтов. Есть надежда, что десятилетний обзор архитектуры в области миростроительства приведет также к тому, что Комиссия будет играть более существенную роль в урегулировании конфликтов во всем мире.

61. **Г-н Бишной** (Индия) говорит, что важно напомнить о принципах миростроительства, которые имеют целью создание инфраструктуры и стабилизацию стран, чтобы предотвратить возобновление в них конфликтов. Хотя внешнее руководство в этом процессе необходимо, оно не должно осуществляться в ущерб национальной повестке дня. Национальные правительства несут главную ответственность за определение приоритетов и стратегий в области миростроительства, с тем чтобы обеспечить принятие на себя ответственности за этот процесс. Хотя Совет в последние годы уделяет все больше внимания миростроительству, его более активное участие является критически важным для обеспечения прочного мира в странах, которым Комиссия оказывает помощь. Инициативы в области миростроительства наиболее успешны тогда, когда они являются частью более широкого мирного процесса. Для этого необходимо, чтобы международное сообщество на предсказуемой основе выделяло ресурсы на длительный период времени.

62. **Г-н Эспиноса** (Чили) говорит, что эффективное миростроительство невозможно без инклюзивного процесса развития, который направлен на укрепление институтов и построение общества, свободного от дискриминации, которое признает ведущую роль женщин в предотвращении насилия и содействии прогрессу. Хотя Фонд миростроительства оказался эффективным инструментом, финансирование, которое он обеспечивает, является недостаточным. В этой связи его делегация согласна с предложенной темой ежегодной сессии 2015 года; поиск источников долгосрочного финансирования миростроительной деятельности должен быть одним из приоритетов Комиссии. В качестве непостоянного члена Совета Безопасности Чили будет поощрять выполнение Комиссией консультативной роли при Совете.

63. **Г-н Ли Мун Хи** (Республика Корея) говорит, что эффективное миростроительство зависит от сильного политического руководства, устойчивого финансирования, национального единства и социальной сплоченности. Как таковая национальная ответственность должна быть ключевым компонентом любого процесса миростроительства. Его делегация приветствует план работы Комиссии и предлагаемую тему ее ежегодной сессии 2015 года; эти планы служат многообещающим свидетельством улучшения методов работы Комиссии. Его делегация готова поделиться с Комиссией опытом Республики Корея в области постконфликтного государственного строительства, экономического развития и поощрения прав человека.

64. **Г-н Чарльз** (Тринидад и Тобаго) говорит, что без миростроительства международное сообщество не преуспеет в своих усилиях по обеспечению устойчивого развития в постконфликтных странах и что повестка дня на период после 2015 года будет неполной. Предсказуемое финансирование является принципиально важным компонентом всех усилий в области миростроительства; без него дискуссии вокруг этих усилий будут не более чем упражнением в риторике. Он подчеркивает важную роль председателей структур по конкретным странам в обеспечении того, чтобы международное сообщество продолжало признавать важность миростроительства в контексте международных операций по установлению мира.

65. **Г-н Исмаил** (Египет) говорит, что всеобъемлющий обзор архитектуры в области миростроитель-

ства будет ключевым шагом к повышению роли Комиссии, учету в ее повестке дня текущих и возникающих потребностей и устранению существующих пробелов в практике миростроительства. Его делегация приветствует назначение консультативной группы экспертов и с интересом ожидает брифинга, который будет проводиться ее Председателем. Важное значение имеет тема второй ежегодной сессии Комиссии, поскольку мобилизация ресурсов является сложной задачей для стран, выходящим из состояния конфликта, и остается решающим фактором в процессе восстановления государственных институтов.

66. **Г-н Хин** (Нигерия) говорит, что акцент, который Комиссия делает на усиление региональной согласованности действий, следует приветствовать, поскольку региональный подход является определяющим фактором в усилиях по оказанию странам содействия в недопущении возобновления конфликта. Региональный аспект миростроительства заслуживает особого внимания в контексте обзора архитектуры в области миростроительства в 2015 году. В этом процессе можно использовать опыт и знания Африки в области миростроительства, включая учет мнений стран, выходящих из состояния конфликта, Африканского союза, африканских субрегиональных организаций, таких как Экономическое сообщество западноафриканских государств (ЭКОВАС) и Сообщество по вопросам развития юга Африки (САДК), и стран, находящихся на этапе постконфликтного восстановления. Он выражает признательность Комиссии за участие в семинаре-практикуме по региональным аспектам миростроительства, который проводился министерством иностранных дел Египта и Каирским центром урегулирования конфликтов и поддержания мира в Африке, и надеется, что извлеченные благодаря этому мероприятию уроки будут учитываться при проведении обзора 2015 года.

67. Выполнению основных функций, касающихся информационно-пропагандистской работы, сопровождения и обеспечения постоянного внимания, должно быть отведено центральное место в деятельности структур по конкретным странам, особенно во время передачи полномочий и свертывания миссий Организации Объединенных Наций в странах, выходящих из состояния конфликта. Он высоко оценивает усилия Комиссии по обеспечению того, чтобы свертывание Отделения Организа-

ции Объединенных Наций в Бурунди не привело к ослаблению внимания международного сообщества вопросам укрепления мира и его приверженности этому делу. Комиссия сыграла ключевую роль в привлечении внимания к потенциальной угрозе вспышки Эболы для мира, безопасности, местного самоуправления, политических институтов, социальной сплоченности, экономического восстановления и завоеваний в области миростроительства.

68. Он с удовлетворением отмечает поддержку Комиссией предложения о том, чтобы обзор 2015 года опирался на предметные исследования в конкретных странах, и выражает надежду, что в обзоре внимание будет уделено более широким тематическим и институциональным задачам, в частности мобилизации внутренних ресурсов, пресечению незаконных финансовых потоков и переговорам о заключении сбалансированных контрактов на эксплуатацию природных ресурсов. Приоритет, который Комиссия отдает расширению участия женщин в постконфликтных политических процессах и процессах в области развития, не может не обнадеживать, поскольку женщины и дети подвергаются особому риску во время конфликтов. Его делегация согласна также с мнениями относительно реформы сектора безопасности, прав человека, реформы системы правосудия и продовольственной безопасности, изложенными в докладе Комиссии (PBC/8/OC/L.1), поскольку уделение этим вопросам недостаточного внимания может привести к росту напряженности и спровоцировать насильственный конфликт.

69. **Г-жа Гильмутдинова** (Российская Федерация) говорит, что ее делегация согласна с порядком проведения обзора архитектуры в области миростроительства в 2015 году, как это было решено государствами-членами. Она полагает, что в контексте этого обзора рекомендации консультативной группы экспертов позволят повысить эффективность работы Комиссии. Высоко оценивая энергичные усилия структур по конкретным странам, она подчеркивает, что их работа должна проводиться в соответствии с приоритетами в области миростроительства стран, включенными в повестку дня Комиссии, и при уважении их суверенитета и территориальной целостности.

70. Ее делегация приветствует успешные усилия по постконфликтному восстановлению в Бурунди, где были восстановлены мир, стабильность и без-

опасность. В то же время возобновление кризисов в Центральноафриканской Республике и Южном Судане с вторжением посторонних сил свидетельствует о неадекватном планировании и определении приоритетов. Эти случаи следует тщательно проанализировать во избежание подобных ситуаций в будущем. Следует приложить усилия для повышения способности стран, пострадавших от эпидемии Эболы, противостоять кризисам — дело, которое потребует скоординированной финансовой поддержки со стороны Фонда миростроительства и активного сотрудничества между членами Комиссии по миростроительству, включая новых членов.

*Заседание закрывается в 12 ч. 25 м.*